

497396-2026 - Iomaíocht

An Eilvéis – Software programming and consultancy services – Datenplattform Lufthygiene
OJ S 136/2026 17/07/2026
Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Konferenz der Umweltschutzämter der Schweiz KVV (Kanton St.Gallen, Amt für Umwelt)

R-phost: Dominik.Noger@sg.ch

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis réigiúnaigh
Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Cosaint an chomhshaoil

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Datenplattform Lufthygiene

Cur síos: Die Luftschadstoffbelastung wird in der Schweiz durch verschiedene kantonale, städtische und nationale Messnetze überwacht. Dabei haben sich Kantone teilweise zu Messverbunden zusammengeschlossen (z.B. OSTLUFT, in-luft, Nordwestschweiz). Die Anforderungen an den Datenzugang und Datenaustausch haben sich verändert. Als Folge wurde in den letzten Jahren unter Federführung des BAFU eine gesamtschweizerische Datenbank (AIRDB) für die zentrale Bewirtschaftung der Messdaten zur Luftschadstoffbelastung entwickelt. Diese Datenbank umfasst die Daten des nationalen Messnetzes (NABEL) sowie die Daten der kantonalen und städtischen Messnetze. Die AIRDB schafft die technischen Voraussetzungen für eine gemeinsame Datenplattform. Die AIRDB wird voraussichtlich Mitte 2026 produktiv gesetzt. Die auf der AIRDB vorhandenen resp. freigegebenen Daten sollen über eine gemeinsame Datenplattform für Lufthygiene der Kantone der Allgemeinheit zugänglich gemacht werden. Die bestehenden Datenplattformen für lufthygienischen Daten sind ausserdem sehr heterogen im Aufbau (Umfang der Daten, Funktionen, Art der Bereitstellung, Datenformat). Die Konferenz der Umweltschutzämter bezweckt mit der vorliegenden Ausschreibung die Beschaffung einer zentralen gemeinsamen Datenplattform Lufthygiene mit dem Ziel, den Austausch von Daten zu erleichtern und dadurch eine bessere Information von Bevölkerung und Öffentlichkeit im Bereich Lufthygiene zu ermöglichen.

Aitheantóir an nós imeachta: 587cf58a-85db-4b45-988d-5c6029cccb1d

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrochtú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 72200000 Software programming and consultancy services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Bern

Cód poist: 3001

Foroinn tíre (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Tír: An Eilvéis
Eolas breise: Sitz der KVV

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Datenplattform Lufthygiene

Cur síos: Die Luftschadstoffbelastung wird in der Schweiz durch verschiedene kantonale, städtische und nationale Messnetze überwacht. Dabei haben sich Kantone teilweise zu Messverbunden zusammengeschlossen (z.B. OSTLUFT, in-luft, Nordwestschweiz). Die Anforderungen an den Datenzugang und Datenaustausch haben sich verändert. Als Folge wurde in den letzten Jahren unter Federführung des BAFU eine gesamtschweizerische Datenbank (AIRDB) für die zentrale Bewirtschaftung der Messdaten zur Luftschadstoffbelastung entwickelt. Diese Datenbank umfasst die Daten des nationalen Messnetzes (NABEL) sowie die Daten der kantonalen und städtischen Messnetze. Die AIRDB schafft die technischen Voraussetzungen für eine gemeinsame Datenplattform. Die AIRDB wird voraussichtlich Mitte 2026 produktiv gesetzt. Die auf der AIRDB vorhandenen resp. freigegebenen Daten sollen über eine gemeinsame Datenplattform für Lufthygiene der Kantone der Allgemeinheit zugänglich gemacht werden. Die bestehenden Datenplattformen für lufthygienischen Daten sind ausserdem sehr heterogen im Aufbau (Umfang der Daten, Funktionen, Art der Bereitstellung, Datenformat). Die Konferenz der Umweltschutzämter bezweckt mit der vorliegenden Ausschreibung die Beschaffung einer zentralen gemeinsamen Datenplattform Lufthygiene mit dem Ziel, den Austausch von Daten zu erleichtern und dadurch eine bessere Information von Bevölkerung und Öffentlichkeit im Bereich Lufthygiene zu ermöglichen.

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 72200000 Software programming and consultancy services

Aicmiú breise (cpv): 72312100 Data preparation services

Roghanna:

Cur síos ar na roghanna: Zusätzliche Funktionen

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Bern

Cód poist: 3001

Foroinn tíre (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Tír: An Eilvéis

Eolas breise: Sitz der KVV

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/01/2027

Dáta deiridh an tréimhse: 31/12/2032

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 1

Tuilleadh eolais faoi athnuachain: Verlängerung des Betriebs

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Zuschlagskriterien

Cur síos ar an modh atá le húsáid mura féidir an t-ualú a léiriú le critéir: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Doiciméid soláthair

Tá srian ar rochtain ar dhoiciméid soláthair áirithe

Tá eolas faoi dhoiciméid shrianta le fáil ag: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

Ainm: Simap.ch

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis,

Fraincis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 13/09/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 180 Laethanta

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní fios go fóill

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundesverwaltungsgericht

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Publikation auf www.simap.ch beim Verwaltungsgericht des Kantons St. Gallen, Webergasse 8, 9001 St.Gallen, schriftlich Beschwerde erhoben werden (Art. 52 Abs. 1 i.V.m. Art. 56 der Interkantonalen Vereinbarung über das öffentliche Beschaffungswesen [sGS 841.51]). Die Frist ist eingehalten, wenn die Beschwerde spätestens am letzten Tag der Frist beim Gericht eingereicht oder zu dessen Händen der Schweizerischen Post oder einer schweizerischen diplomatischen oder konsularischen Vertretung übergeben wird (Art. 143 Abs. 1 der Schweizerischen Zivilprozessordnung [SR 272] i.V.m. Art. 30 Abs. 1 des Gesetzes über die Verwaltungsrechtspflege [sGS 951.1]). Die Beschwerde muss einen Antrag sowie eine Darstellung des Sachverhaltes und eine Begründung enthalten. Sie ist zu unterzeichnen und im Doppel einzureichen. Diese Verfügung ist beizulegen. Es gelten keine Gerichtsferien. Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Konferenz der Umweltschutzämter der Schweiz KVV (Kanton St.Gallen, Amt für Umwelt)

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Konferenz der Umweltschutzämter der Schweiz KVV (Kanton St.Gallen, Amt für Umwelt)

Uimhir chlárúcháin: c59d2c87-da5b-4a9f-ba3b-89bcbd3c7cec

Seoladh poist: Lämmlisbrunnenstrasse 54

Baile: St.Gallen

Cód poist: 9001

Foroinn tíre (NUTS): St. Gallen (CH055)

Tír: An Eilvéis

R-phost: Dominik.Noger@sg.ch

Teil.: +41582293088

Seoladh idirlín: <https://www.sg.ch>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Bundesverwaltungsgericht

Uimhir chlárúcháin: BVGER

Seoladh poist: Postfach

Baile: St. Gallen

Cód poist: 9023

Foroinn tíre (NUTS): St. Gallen (CH055)

Tír: An Eilvéis

R-phost: info@bvger.admin.ch

Teil.: +41584652626

Seoladh idirlín: <https://www.bvger.ch>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. **ORG-0003**

Ainm oifigiúil: Simap.ch

Uimhir chlárúcháin: CH001

Seoladh poist: Holzikofenweg 36

Baile: Bern

Cód poist: 3003

Foroinn tíre (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Tír: An Eilvéis

R-phost: support@simap.ch

Teil.: +41584646388

Seoladh idirlín: <https://www.simap.ch>

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 817dd5ad-80ac-4f11-b76d-1ea04afb997d - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 16/07/2026 02:25:50 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am

Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis, Fraincis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 497396-2026

Uimhir eagráin IO S: 136/2026

Dáta foilsithe: 17/07/2026